及地點

尚未有正式

發表,

中共抨擊蘇美勾結

(化京法新社電) 據地間電 12 發表

士威認此項美越高峯會

議

於两星

两星期一般人

人民日報や

言論稱

蘇聯

美國能

將

4

檀香山舉行

詹遜爾於一九大六

年二

先後两

水 山

9唔,因昨日阮氏3八七年三月在關島.

将在

太平訪

失敗

Ą

哲子母

收

數

週內

將昨

形態間 形

武器

高温度

七五

低温度五

陽光仍

総統

內將在檀島會

太平洋地區相會。

四十小月六年申戊

毎 全年二十四元 半年十二元 律毎月二元 寄 季、六 或派 元 到

俠除 赦 图

年七〇九一於創學者導先之報日文華大拿加。 戶約特訊電期長之社訊通等社來合、社開新大拿加

Printers & Publishers No. 1 EAST PENDER STREET ANCOUVER 4, B.C., CANADA, Phone MU 5-8941

ed in 1987, to the eldest CHINESE NEWSPAPER in Vancouver. Published every day except Sunday and holidays by "AUTHORIZED AS SECOND CLASS MAIL BY THE POST DFFICE DEPARTMENT, GTTAWA, AND FOR PAYMENT OF POSTASE IN GASH".

法庭伯整企圖謀殺罪

案雖經法庭手

續提出

抷

但尚未曾

仍須小心療養

0

• 利事斯

項相控企圖謀殺事件

一經備案,

及被

角控

醫院中因主診醫生告訴她是懷孕,而發館擊傷間一位於去年由香港來加的華裔女教員珊露絲

IN CANADA PUBLISHERS LIMITED

Tues., 9 JULY 1968

(Vol. 30 No. 81 Page 1)

去年

由港

加

被控謀

醫院報 腹等部中彈受傷,耳 旋在醫院緊急割治 æ 主診醫生 女士昨晚在鎗擊醫生後四小時 其憰况良 一個七磅重的男孩 雪 取出 臂等部皮肉受 被她館擊, 女士腹 廿四歲

現由警員監心在醫院中 週末出院。 年前由香港米 該胡 加 療 居住於都朗度 養 希 1 , 2 約

毡掩蓋下 地到場診檢時 **王産生部門** 經檢監後 一位護士 爲醫生史干 **並** 當 另一名醫生 她準備從手 **發覺她是懷孕** 地址, 銷取出 約在四小時後 房中贈到館聲 胡女士遂将暗藏病床用 初時對醫生說腹痛 明的館聲,立即大明向醫生連發護 逐將其遷 醫生賽普 趕

火油 共炮隊今日猛烈轟擊西貢(西貫九日美聯社電) 均益 發 標三處、 貨 等,

責佐藤榮作令到

《倫敦美聯社篇) 機告共有一千

向倫敦總部 理 内亞任兒童基 件 亡謂, 集中營 營

五毫月叁,

熟練工人約由卅式元肆毫至肆十元資約值加幣拾陸元式毫半世肆元叁平均年龄属十七歲,非熟練工人每平均年的成十七歲,非熟練工人每

地工人,十伍萬,

由於人口稠密,

供應大量

A

亞 再沒法繼續逃亡, 兀 惟是在 集 登屋 肉

工海

相差

而加東安省的最低工資

資 較,

百分七十至卅伍粮官方報告,謂命

台灣的工資 與日本比

英外長報中東情勢

顯示 倫敦美聯 於報告中指 社電) 照月屆中 英國外交部

總統所作 的表示 雖畧有唯步 報告中 在下議院中 及其他阿拉伯國家所 屬危機重重 出 文告中何 點有 最 史朝 近納

, · 艘外峽輪船被炸沉 · 至今仍被封閉,在 自去年 在該運河 Ł ,

領導的自由民主黨, (東京美婦社電) 黑,於昨日的上議) 日本首相佐藤榮 佐藤上 藤上

百三 加六 舉后 后, 較 在上議 在上

之五 在此次選舉共得十 O 義黨在 (得十六席)安全條約 到日本撈入美國的# • 的 較前增去 越 加 日

戰 指

國的

但在今年

叁月

於豐

列吸引一百廿 (設計劃希望 (表成品,以供

間工作・則照原で、計算約相當の意

班工人保險費的百分上原有一資壹倍半支付,原有一資壹倍半支付,額人賣例,每年給與工人紅

分七,有私

+ 而時利

僱主須要負

份

英畝

· 己資起合灣對外貿易叁分

在壹年半以前 林 成本低廉,1

n,高雄港口5·己成爲吸引3

日新城的壹百七十一 外國資本投入 專

競伍

15、謂現在國民政府統治下的台灣,對于輸出貿易方面,逐漸與香港發雄加拿大吐電)據加拿大社特派配者嘉利坎杜律打最近專訪台灣,發表

兀鷹滿佈候食人內

百輪百萬萬出餘元

貿易市場,的在乎吸引

其十

加强越戰 為婦孺 化亡邊沿 營中 非洲無家可歸之難民, 設集 在此批難民中 中營田尼日內 東尼日

中營歸近 的職員貝 貝毎

治越

的美限機戰

蘇彝士河將會開放

蘇彝士運河將會軍新開政。 マ稱 目前的 中東情况 况 史 黨秘 交部

顯示。 上朝所納述活作薩 伍人 服 理 舉 瞬

月中東戰 曾 有爭

有 有兩名孩子,她在公函中,向以色列一般是米拉夫人中七十歲。為一名寡婦,他書長職務。 《耶路撒母美雅社》)以色列前外

年》 模樣、專歌領武力及包庇戰爭,昨刊文庫實梵蒂岡官方及天主教、昨刊文庫實梵蒂岡官方及天主教(莫斯科路透社電)蘇聯乙年青夏 梵蒂岡 母盲人稱

被任

约

曾名

根維美聯社電)美國 #屋内 女童 x 9 童切

他謂渠雖染自心病,但並非僧臣在醫院・接受記,

企涯就告完結

於飛機下隨一,由座椅中跳出,但他因而正十一海軍飛上基地作飛行訓練,他一時機飛上員為一名越戰退休軍人,一個民事時,突然失去定力而墮於地面。

X 傳統性的政治家。 由新内閣名單中顯示

傳統性的政治家。

灰征服一萬三千二百六十尺高的温丁(雲訊)六男一女的爬山隊,昨日女隊員 為日本名將

鼓名女爬山者,思表示異常的興奮。 他等候 。山接 Ш

學商学法二年級學生、

死者名候士,二十

师,不幸傷重點節。 四、但他却在希臘時, 中伍月,由倫敦起程,

(雲訊)一名卑詩大學學生、在

與一陸軍事項提歐

六五年欲攀登該 本自名的爬山專家, 可惜在此爬山 中途時,因以常見

乘電車車遊歷

選青年人當任黨領

在該黨掌握權力的大衛李威士表示面,對未來前途境象仍未澄清,但該黨面,對未來前途境象仍未澄清,但該黨

李威士表示,此年青領袖年齡在三十歲至四十歲之間 希望能選出

案。 追查軍車在1

任的一名中殘廢婦人,在她的住宅火华殘廢婦慘遭焚斃 學歷婦慘遭焚斃 任的一名中殘廢婦人

中逃出,他們會企圖,該歸人的三名孫兒二

醒各孫兒,火營於晨早五時發生。 一概者先發覺火頭烟味、同時大變叫將祖母搶救,可情為火焰『阻。將祖母搶救,可情為火焰『阻。

六 始個

的宗理合保報

1時探望其夫 諾人驚表發長省

選人的競選諾言之一。蘭奴區補選行動中,各候

将能於通道完成後,不征出另一建議,假如中央政 日前準備向中央政府提班的又稱,省府方面

維持該通道的保養費用 收過穩體,內府亦會答應 建杨瓒,增掇书五千萬元 中央政府同意該通道不征此外班納、關,假如 收過桶費,省府帮在撥肋

病狀已在一

妙語連珠旣諧且趣

他謂渠雖染自心病,但並非因此他的政大,然後再囘至家中,靜養四週至五週至大,然後再囘至家中,靜養四週至五週至大,然後再囘至家中,靜養四週至五週至大,是示此計劃在占壁心臟學院內住四伍等與不住四伍等,是不此計劃在占壁心臟學院內住四伍等

魷職 4抵避碍堂。 一份,陶杜偕 送致陶杜面前,陶相粉柘挿在衣襟,一名婦女曾在花牆 L,摘下一朵在臀轅外的兒童,皆獲得意想不到

陶相領閣員謁總督

榜,花朵及笑聲中,在總督府內宣誓領導的內閣政府,昨週六千萬日風和

然異想天開,替死者進行急救,竟然復

雖然在三小時後再度死去,

但已立

藏在

冰谷裏, 證實島爬山

起碼已有伍十

48

但獨栩

遇難的死者,屍體

古怪遺嘱雪藏屍體

如生,

屍體給移到

一位醫生突

呢 ?

貝蒙多患的是心臟病,

他臨死前相

信道種症狀並非不

治之症。

將來醫學發

總有辦法救治,

於是他吩咐後人把

有辦法使他復活過來

一個霉藏的死人

刻引趙醫學界的討論,

氏曾

幾項數字

加

散明,

礦産

方

母笑的

· 因為我是能在美 與軍艦偷渡的

當地執事修理增

塲之

黄衂富

鄭沃

餐廳兼有酒牌;

貴

以上每十元

(QL

Fi

,

他們見到我時,

自從一 列舉出

一 九

未完)

來已增加七

+

個女人

,

應引以爲傲吧

公司・

便可知加拿大石油與天然氣蘊藏

區發現同等豐富的油礦。

年開始生產的「阿沙巴斯卡油砂

是共黨間諜,

我不

藏,其後又在同一省的彩虹湖及

莎瑚地

所有相揮的號令 種密碼及訊號,

廿四小時的

爾伯塔省乙里徳地方發現極ら豊富的油

迅速驚人母展。二十年前,

加拿大在阿

髙秘密整個景象,

戰機的傏

的五天五夜,

內瞥見噴射賴起飛演習的奇觀

Q

姪孫衆多

恕不盡象

林獐駅

周光謝潔英

臨執練

黄光林愚國棟 劉松富胡傳賢

岛應該特別注意具石油及天然氣工業的

關於加拿大工業發展情形

鼠之鉅大。

資加拿大幣二億五千萬元,

國已知的石油蘊藏量

的戰爭,以

更形樂觀。

告訴我

得煩悶,

過用航機

在逼五日前夜,

黄德常

黄松顯

球

第六天到了

那不勒斯

他們駛汽

接送軍官上岸,

再把我設法弄上岸

,

的地方。

钗

逗批可愛的青年水兵,

我送上

我打

電報去巴塞隆納

接飞返西班

行開發的石油藏量,

即等於世界其他各

無篷的,

二期星

無可限量

加國的地下 他礦產方面,

而現有的 2 續旣如此,

可見且

前途

世界第二

個

大

的

之匹比

拿大?

木

則只佔自份之十二。加拿大的鑛產藏量

亦驚豐富, 在鐵礦,

鎮的生產居各國之首,而

亦爲主要的輸出國。

目前

小部份已經開

錊,石棉

銅及其

份之四

•

而居世界第二位的美國,

聠

題制

趙遠鵬在香港城多利 投 資

獅子

加

拿

大

先慈李門

林氏夫人之喪於昨六

月十六日

鄭兆

独常 森

0

哀

假座章市活殯議館舉行出

喪歸

±

醴

林傑

嚩儀花圈索車顧瓷降情高誼沒存埒感哀荷承男女宗親戚友誼親臨鹽堂致祭厚惠

翻泗 器實

酶在加拿大投資的一 趙君爲加拿大 唯一在港設有 般狀况 分行之兩★投資公司之遠東過輕理, 0 趙氏演辭如后 他曾在獅子

生產的新聞紙張, 國家。 材工業可謂硯雄全 拿 佔世 加國得天獨厚 界總產量 其天然資源之豐富, 鸖 是两半球最大的國家

無法與

孤哀女倫有錯

安

泣血稽顙

李氏鄉

大妹二妹

有錯漏

希爲原谅

& Mary

<u>*</u>

Uicton

Mrs. Ru M. . &

媳婦

馬瑞雲蔡文儀

偷渡的少女 任何一 國均無 法

英尺之高, 叠在其他颗挺ノ頂上, 聽到時報的敲鑼聲, **報看見甲板上陳列的噴射** 陣戰器聲把我吵醒 大冒險場 酒晚無人過 我砸汽 在以後 板十 艇 在航

外外子外外孫 孫婿 孫 孫 孫 孫

女胡錦雯姆燕芬

胡錦

罢

成服器

暗市量

荷蒙

黄理斌

振齡妙齡小芸樸文

家慈勤

大月十

劉樂平胡啓邦

送來一個鷄蛋三文治及一張毛毡, 確且些害怕,我躲藏的軍官汽艇。 在航空母艦「獨立」號上倫波,以 ,到深夜再設法安置一 我從來未乘過輪船出海 一個水兵早上悄悄地爬近來 過是一個女學生而己 我母承認在起初的幾 以獲得海軍演習 戰術, 衝掃射 我完全不 較品舒適 並且 **骶坐** 露天 個小 而不 以及 • BY1 各 最 鴻 徐在未人 合家) 李月輝 略文攀 胡曹氏 揭瑞晃 徐秩炎 夫人 馬兆平 骨占和 膊儀 鄭錦芳 蘇集光 黄伍瑞宴 陳金樂 陳啓連 彭新澄 栢莊 英俊 馬英芳 鄭新榮未人 張沃基 鄭錦帆 黄江源 組基 英傑 黄名鼎 馬政策 蘇增基 思森夫人 吳立氏 朗沙塔 陳總秀 李子 英偉 車田車 差李華 多水質 嚴保量 許子昌

李華焕 李茂楠 王岳軍 惠賜賻儀共銀四百壹十 李金韶 Mrs. Grubisch & Family, Mr. & Mrs. 李祖發 李美春 **馬能燗** 李贊船 李何佩珍 李可集 李舟平 葉社盤 馬玉菁 曹棟榮夫人 李柱 五元 彭 葉熾健 Jack Go, 徐福炎 骸敠交乃 (以上 徐饌全 鹽成添

奉石

膊侠

脚子韶卅元

謝楫

謝

謝

温勝義 徐 金 玉 髙漢彬 **馬鼬** 花圈 馬超 馬麟振 **馬**備修 馬現華 黄策兄弟 分家 黄振昂 馬炳槐 知洪源 馬兆偉 黄葉博 馬亮華 思愿英 王岳 譚子 木 太太 明 陳祖 謝汝嶋 開華周 良鉅新 黄華翠 つ以上

林窓

有車爲台,

廚師壹名

乃麽禺山公所 Mr. & Mrs. Ming Mar, Mr. & Choy, Dr. Dance Mrs. Sui Yee Mrs. 謝彦爾へ依式元 謝鳳四 煥維的 關仲命

姻問題講座 4 娛樂是其中

的代價 意識更顯冉多姿多 工作之餘, 人屯在世。不祇蠟然紙 許多人都認為, 官也可 也 可總說有 點享受, 是有意味 如果完 采 枯燥 v, 這可說是辛勞 的 全没有娛 安排 樂田

葉燦基

劉泗

葉廣贊

周德光

鄭母杏

徐炳贊

岑崇樂

曾紀良

馬能炯 **弐 素** 輔 車 R Mrs Francis Tse, Buch Yee, I _ 馬備 修 黄松顯 **馬山公所嵐陽昆** 湯脚義

The state of the s

現有辦法

督治

俎

位

千 7

微才會增加愉快

的氣氛

需要娛樂調節的,

菹

更有助於婚姻

幸福

徐紀昌

黄沛旋

襲庭楚

馬衂

黄活光

May

20

馬現傘

黄希

謝朝佐

合家)

婦之間以事見

女之間,

放在家庭來程,

夫

簡直就是虐待自己

格丁

他遭體霉藏起來,

使你覺得於辛勞燥的生活,把人生 劉杏森 馮纏煥 馬旺 愚杰

Biel & Nan, 仲

Branch Manager George Der Kaiway Agents: Fred Jay

塲

E. 41st Ave., Phone: 327-6213 Vancouver 15, B. C.

花蟾花球球 花瓣花球球 幷承造

· 間電話:五式六 **及週末:三弐壹、三三三** 街角靓屋出售 九壹式登

巴士直

位於 Knight 及卅三街 上層两眸房, 有意者請電話 土庫有一廳一房

謝沾元黄磦照陳達明仝

林宗倫

瑞

有兩大廳房平租,適宜單式十壹街西區 252 近山比 分租亦代全新土

迎向各大旅行社或本公司

室郻房組,兼私家栢文 兩層好檢理的樓字 **甜929-3141**與業 戈樓有 兆 託 銀 信

PHONE: 685-3935

130 PENDER STREET EAST, VANCOUVER 4. B C

港滙兌不論滙額收費五毛懽迎外埠僑胞由郵儲款

四

午九時半至下午六時至星期五 即經理費宗振

A STATE OF THE PARTY OF THE PAR

田三個月起七厘二五 兩個月七厘 (毛壹(由五三元起 利息最高 (由五千元起)

息七十三元

星期二三四日上午九時中部下 **凰期一典五日上午九時华亚**子 羅理

營業時間: **亚設有各種保險箱 蚁年息一年宝二年**

支票存數年息四厘 種存欵戶 吾僑胞利益起見本公司 口利息提高如下

416 MAIN STREET.,

VANCOUVER 4. B. C.

TEL 682-6701

製爽滑麵 斤両味道 紅間 其虚度。 埠**秘書**賽路祭根旋敬碧 敢跨全加獨特 招牌保證 秋收叉冬藏

ROYAL CAFE 119 East Pender St., Vancouver 4 B. C. Phone: 681-3953

忘捷

采並可得**免收三百五**烷食電影遊藝會運動 深票價由三百五十五

□檀香山與橫濱住香港 閣下將

使君難

被該合當局發現了

香港醫察之

(港訊)港澳客輪, 總星,大來,

一百八十度之轉變。

二期星

毋再拖延討價還價的和談

麼美越聯軍此時不進行一次反突擊的掃蕩戰

何必要求越共停止對中央高原及北部地區之作戰?為

貢堤岸的外圍作戰,掃蕩越共的前進據點。 何必要求越共停止炮轟西貢堤岸,爲什麼棄以和求和的幻想,馬上採取以戰求和的行動 但要是採取擴大作戰行動和一定和不來,反為連到 爲什麼不擴大對西

老道,在寫中兩人被

因此獲得提前

2042 Franklin St., Van. 6, B.C. 電話: 254-4618

精 耐 新 か 全 科 報 症 跌打全科 陰陽惡瘡 風濕癱瘓

馬兆偉

番凯現暫不得面知 遊過理,根據國際區,刻下雙方俱各 對于 有關林志生之 He Ho Chop Suey 102 E. Pender St., Vancouver 4, B. C.

MU 1-1030 電話。MU 登-壹〇三〇地址。片打東街登〇弍號

,售票處異常擁擠,澳門號一度要派紅,昨日港澳碼頭僅有的澳門輪及水電船航,由於昨日是兩下半假期開始,因此佛山及八艘大中小型飛電船昨日全部停

一元硬幣大千八百二十五萬五千四百一千四百一十三萬二千四百八十七元政府擊行貨幣流通領如下:一元紙 輔幣六千四百伍十九萬大千 萬元 家之遊旅

○ 之事,現外志生仍在國際刑事警察手中生之引渡問題,係可尼政府與英國政府

但據印尼醫察總監表示,有關休志

林志生在印尼審訊跑馬地雙屍案疑兇

WANKOW 1QUR & TRAVEL Guen Louie, Mgr Phone: 684-3520 258 E. Pender St., Vancouver 4, B. C.

台常任如胞在專空本 團加付辦。捷經界 幣行理爲妥騐各 三李手來當豐國

ラアーが、直上高・科・華高雲

LEE IV IMPORTING CO. LTD.

Phones: MU3-7451 MU5-8950

256 E. Fender St. Vancouver 4. B.C.

新紅大池鷄白鄉魚或魚行口 貨物贈送打 開建價值 飲迎光顧 市機元 部壹各

Leman Leather Goods Co. 265 E. Hastings St., Vancouver 4, B. C.

PHONE: 684-8824 最 民公司選購 好着係

Ming Wo Hardware Co. 23 Pender St. East Vancouver 4, B. C

新電話 683-7268

HERDER SOLINGEN-GERMANY

種鋒中另 利國有



COMMONWEALTH 七彩羽毛雀鳥 TRUST COMPANY

司公託信衛門金 形像逼翼 人人喜愛 | 慰掛宝内 | 堂煌美観 李成與純淨蠔油

開明年

鷄羹爽滑雲吞 簡建平林介山 譯著平文本 加拿大1867-1967 公司 · 備胎入籍移民珍本

> 歡迎代理 特價批發 日銀印備 函索即奉

七彩塑膠雀鳥

簡氏有限公司 CON'S CO. LTD. 103.E. PENDEREST., VANCOUYER B. CL 那華斯高沙銀行 大年儲蓄証券 每七元五角兌換十元

那華斯高沖銀行儲蓄証券爲一種最新之 百分之二十五折扣,期猶六年。則可兌 **喚證券面值之銀幣~~~ 即比你原來所付** 之銀多得三分之一。

儲蓄證券由十元起至五萬元;任君選擇 图下可見入無限粗蓄証券。 共分七種 一十元,二十五元,一百元,五百元 一千元,五千元及五萬元,諸君光顯, 可得自分之二十五折扣,例如價值十元的 避券,只須支付七元五角,一百可證券 ,則付七十五元。

保證安全 那華斯高沙銀行增保在一張儲蓄證券 別人不能兌換;只由閣下簽名提獻。 可在任何時期兌換現金

倫閣下急需數項應用,可隨時携儲蓄證 祭到任何那藥斯高沙銀行提取本金及利

啓個種

WING LUNG CO. MAY E. PENDED S? VANCOUVER 4. B. B

WU 1-1734

稍大 製幇

腦本鑵羅番蜜芝新 腸地頭頭石酸麻 燥瓜雪草榴金 **陈菜 耳菇汁橘粉到**

梨暨醬糖醋

利庚

GANGLEY TRADING LTD. 180 th. Pender St., Vancouver 4, B. C. Tel. MU 4-7931

大量批發,際工加總代理:中天津人參精北京蜂乳精 天壇 牌蛤蚧 抵 霜延强 大年身

夜

種竹臨軒俗意消 夢廻午院碁賢碎

THE TOTAL PROPERTY OF THE PROP

已無屈子堪同調

滅灶軍燃事未廢

,

· 平牛傲骨的粉持 · 周開軾

作嫁甲年勞壓線

•

遣愁日日浪吟韵

幸有牟尼尙可師

歲寒又報平安過, 鄰有梅松堪作件

繞膝兒孫慰寂寥

,

· 俚多蘭菊也同次,風拂辰窗鳳尾袋, 生逢雨露自清烟

標

僚搖

宋豔班改珍上席、彬彬大雅喜儒風、

文壇鏖戦奪標雄

禪房久坐殘翻貝,

月落参橫夜漏運

滑風吹動艦艇牽

空馆前建悲影事

閒將後果悟因緣

電鷹艇雷為年機,

姻緣未了情絲斯,

環境差殊意見衝

揚聽分道各奔從

不謀政海亦鳴高,

風雅我慚門外客,

邯鄲學步愧

比會

夫如黃鶴杳無踪

栽培椪樸翹翹盛

•

,每福莘莘雨潤滋

其四

評劃光明磊落

其三

聚夢同脉離合作

入海泥牛不再逢

感

啼鳥聲喧近镜天

克藍瑪

所們

引大量華人移往印尼,因建後代百萬移

姆觀中古近代時期,

尼者,而歸國邁職,

隨員宣傳所及,必

亦有自歸留居於印

所隨帶之人員中

印尼各島之影畹亦鉅,

七次到

士之印象馬栗

法等

都有詳細

球隊

及各

印尼者,

以使臣僧侶尤其略賈之往還爲

使該書本

Tues, July 9

中國與

即

尼之交往

檬東內:觀察和文章

惆悵華妹春又暮,

,落花隨水送流年,魂斷四南聰杜鵑

Δ

懐徐

風

蔣安翹內老師

0

夢魂纏繞橱雲

幸喜抛磚能引玉

,空言報李愧多蒙。,尙憶談心勉勵功。

何彩詒

夢囘東北飛蝴蝶,

在它有着干小說或者傳奇中两缺乏的兩

未完)

我們珍重它的不在它是一部小說,而

「老殘遊配」實際算不得一部小說

一陳三五娘

老殘遊記

法書本

愛好足球人士,幸

全部售罄,

早於前平已 お書爲一大

又傳記陰曆六月卅日爲鄭和抵

求財求佑,三段墩伯傳母鄭和

聲爪哇紀念日,

,三俣井之水視台聖水3年是日,三寶里之大

出版例,

即一紙風行

奉鄭和遺像,

暢銷香港及世界各地,

香七祭

君所著之現代足球訓練

自

一九六四年

由此可見兵崇仰之意。

洞建併三保廟,

焚

聯日:一尋君千

三實望時曾撰一聯句

由足球數練黎光榮

現代足球間線去

先避三呆洞以前吾國宿儒章太炎氏,

破不論遠近人士,

相傳爲鄭和遺跡,

是三實壟之

黎州榮著

追上世界國際水暉,黎君特將

之各種新式訓

一三二四

自由後

授凡二百頁

官提高香港足

三保太監故事之傳說留於印尼華僑及

二朋里

大力氣功

聲電台担任喪演

摘之,歸國下法、除奸夫暴,

應邀買

聚衆於巨港,

叉爾院定

YUEN FONG CO. LTD.

MU 3-6858 MU 3-6859

242 E. Pender St., ancouver 4, B.C.

金蒞

自由搏擊

供各界觀衆欣賞云

0

國術多項

精彩節目

華僑及土人均感其德,

三實壟郊外有

該兩院幷定日間治筵爲李氏伉儷洗麈, 小宗師・監督部(特凱)道派は 傅館導全體男女員生 譽顧問美國波士頓僑母李爾傑伉儷偕其千 師,監督謝潔玉師母,院長陳正師學院同人,昨晚十時許,由董長陳氏)道派國術名家陳斗陳正父子兩 李 **ド甫抵炒後,** 一行數十 前往九龍啓臨飛機場 隨與兩院同人

(OE)

否則憂積於中 建党天地 , 可 閩

凡事皆常退

一步想。

骨寬潤,

20

3

:「姑姑亞般傾心待我,偏生我已活

心中妒恨,情愁的失望,羞愧,

各

過

巴黎美容院 整 39 Pender

八,遇事若能融破,且能致病也。 乃 名的風景區 海霉 鄭成 图

等高器 大拿加

GIM LEE YUEN HING KEE 75 Pender St., E. Vancouver 4, B, C.

Phone: MU 5-9743

懽迎採購 籐織果碟

街市監野餐籃

祖國各款籐椅 料運到

粤名勝古蹟

多體古人會,都原則何煩惱之有知何以館形,且然

惱之有

,

到鄭成功手軽 輝口首的 的一座「忠 市區的橫竹街 水井 當司公限有豐元嘗

如到三實壟必 鄭和派兵 其遊 浙江, 孝伯 功的親密戰友,以軍功封中提督忠 京戰役中死難的諸 佐施詐降待綴詭針所惑, 成功不聽, **永曆十三年** 呼它為 江蘇, 常時鄭成功大軍北伐 進閣南以・ 甘輝廟 (公元一六五九年 安徽二十 将領, 餘縣, 甘輝是鄭成 所以民間 是中 攻克

哭甘輝說;「我從甘輝言, 來失火焚燬淨盡, 潘紀事本末 間亦因馬質(足労 「鄭伐功十月還島へ厦門 ,「我從甘輝言,不及此夜功十月還島(厦門)赞質(足))被俘、慷慨就符級詭計所惑,大敗,甘符級詭計所惑,大敗,甘料與詢原,也與一個兩点,甘輝主速攻、鄭 一)這座一忠烈廟」後 1 (見楊陞榮 老子

民假日多來此遊憩, 國一近幾年來經濟政府一番整頓 是鄭成功操練水師的地方 路過此地, 「水操台」遺址・ 鼓浪嶼名勝 **猶能指出其舊址** H光岩」: 申

上歌舞 流傳悠久的 或安詳地在花壇下漫步 陳三五娘的遺跡

,十六,以求庄許

歷來

氣骨可

新過强帮

,可能帮助身體服後大概四點歸 皮片清

奇異

嘔痢水瀉

可食可鞣

TEA ROOM 137 E Pender St., Vancouver 4, B. G.

Phone: 682-1514 龍鳳禮餅中西食譜 美味點心 程濟時來

黃炳超聯合會計服務處 BING C WONG & ASSOCIATES Accounting & Taxation Service 十二月一日起遷新地址 164 E. Pender St., Vancouver 4, B. C.

(PARTNERSHIP)或有限公司(GO. LTD.), 列疑難問題

。學習溫大拿加 司公限有草烟利鐵

Heatley Trading Co. Ltd. 129 Keefer Street Vancouver 4, B.C. Phone: MU 1-7595

大小光顧 各種香煙麻糖發行 **宣式九號奇化街** 街西邊牛個街口 理 T.P.Y. Travel Service: 71 PENDER ST. E.

滾水一浸即可食種麵內包含有適口

每小箱兩打每包四安士

VANCOUVER, B. C. Phone: 683-3658 Agents For Orient & Pacific Lines

有委託,權迎旬里有委託,權理世界各國格 医士等容票,有關出版 行 佳 **懽迎詢問** 太平洋旅行社株園路 **・** 國 快飛音 捷安當,一機、鐵路

如為輪

Chung Wo Hong Co. Phone: 685-9612 237 Powell St., Vancouver 4, B. C.

893 E! Penderfist. Vancouver 4. B. C. Phoneg||MU.; 2-2244

罐頭馬蹄 良友牌罐頭枇杷葉 新 罐頭竹笋 到

TERRACI BAMBOO

155 E. PENDER ST VANCOUVER 4. B. C.

> 地方雅潔 招待週到 齊備食品 本號開張

林

園

酒

座位適然 **俱是美鮮** 經卅餘年

Agent

代型

你日夜對我,

山道三· 綠毫壞心眼兒 句問話問得痛快淋漓, 是愛你唯 柳兒, 一她實懷 的 恐不 管教我天誅地派 你怎能與母惡發 冷冷的道 也如對她一般 的道:「這 **翻我一百** 那對你 公孫

她身中情花之毒。,却來驅呦成婚。 **推着他喝道:** 小龍女吃了 **一揚過道;** 一部者微微一 又是愉快 這是好 你将我陷 你明. 逼是好

當眞 地之中 救

意和他成婚, 必跟他客氣, 啊, 劍典淑女劍, 一要知小館 一倉郎 常時電孫 恨惡之· 救

MU 4-1754 Wong Horne Agencies General 441 Gore Ave.

則但

P

金庸著

(ニニカ)

此時却已陷入

老幼人 會計文房事務 買賣營業歷紀 中西契約文件 各種火燭保險 **填報入息稅鉱** 人壽燕梳

Vancouver 4, B. C.

泰 限 可 有 COMPANY LTD.

265 E. Pender St. Vancouver B.C. Canada MU 4-1028

新坑鮑魚 五磅庄台灣竹筍 日本旅行麪 每罐壹元壹毛五 每磅八毛 毎盅登元党 每磅五元式毛五 每包式毛 每包三毛八 每罐九毛五 **每**箱三元三五

Yuen Fat Wah Jung CO. LTD. St. E. VANCOUVER, 4, B. C. 新電話 682-6574 682-6575

> 花旗舰蝦肉 台灣罐頭凉粉 揀手鮮蓮藕

實

Paul & Paul Co. 175 B. Pender Street Vancouver 4, B. C.

Phone: MU. 1-7657 汽車,家庭,八錢或四錢身歷錄音唱帶,包按裝各種汽車立体 整機,價錢公道, 保證滿意,歡迎外埠 C.O.D.

館相影鰲伯 YORKMAN STUDIO 817 Main St MU 1-4578 **Vanc**ouver 4, B. C. 住藏 874-9710

請倫 先施證結家 電晚 服婚庭 惠相相相

柯氏

十餘年。二 大水電。二 T在。熟

NIFTY NOODLES LTD; 1355 Parker Street

價

作一般的合用

NOTARY PUBLIC Gordon W. Cumyow 日記 591 Main St 職人



巴黎美容院 Paris Gal Salon

女和揚過

眼光在三人臉上掃了

情慾的失望,

347 E HASTINGS ST. PHONE: 688-4136

Luk Yee Restaurant 126 E. Pender St., Vancouver 4, B. C.

Phone 682-3418

層機及鑑譯

Chinese Publicity Bureau Leo

(59 E. Hastings St Vancomers B.

MAIN DRUG LTD

434 Main St. Vancouver, B.C.

简假四三四號 電話: MU 4-8634

置据JMU 3-4929

應 有 就 雜 資 餐館用 各 新 用

鐘首線飾

雲高華搜煙班公司

KENWARD CO.

431 Columbia Ave., Vancouver 4, B. C.

克己 音機及各 , 承接

批發全球 荷製鹽峽 函案即 價目印備

WING WING CO., LTD. 450 Hastings St. S. Vancouver 4, B. C

電話 254-3153 式在四-含膏五三

VIADUCT DRUG STORE 648 MAIN STREET PHONE: 681-6436 VANCOUVER, B. C.

懷亞德樂房 至午夜一 毎日營業時間

J. R CHOW

電線 MU 5-5938

斯電話,RE 承接裝修土 伯 H 料

科大小商業凍房冷氣工

氏律古屋

Gerard Hirsohberg, Toric Uprical Co. Ltd. 118 Hastings St. W. WF 1-8829

Harry James Agencies Ltd. INSURANCE & REAL ESTATE

212 KEEFER ST., MU 4-1377

定有現握每,每新 然意銀,賃各月舖 詳投七全客舖可位商 生意買賣

保用 保造



0000000000000

WING LUNG BANK LTD.

経營一切銀行業務 竭誠 服務僑胞, 港九均設有分行 歡迎函詢委辦

皇后大道中一一〇至一一四號

叫阿肖去把帕放生了

碰着萬頃公來買魚

阿肖因爲母親的命

,要買阿肖

走到何邊

許多時候

阿肖把魚向河

笠

巾

再買阿肖

革頃公一定

淚水來

阿肖

以母親非常奇怪

花紙,坭

裱

A & B

Phone 688-2946

換新,各項一溝通營滴修

理或

,

HOME REPAIRS & CHIMNEY

與三合土工程

一滴滴的

顯性的,

軸常

黄子義公司

368 E Cerdova St,

大八一。八五六三 京精每日下午三時後日下午三時後日下午三時後日下午三時後日下午三時後日下午三時後日本

或電

合桃壹包二毛三

香花魚豆罐五

忽然看到魚的眼珠裏

非常歌喜・正要拿思刀

7.來殺魚的時候 一樣肥鯉魚,當

條魚留下

阿肖的母親,看到遺樣肥鯉魚,當留下來,預備奉敬他的老母親吃。

來,預備奉敬他的老母

342 E

弗李連基Danny Lee 函 J Auto Body Repairs va St. (REAR: Vancouver 4, B.C. l. 688-6923 Res. 433-4170

SERVICES

恰巧選大是阿肖的牛日

阿肖就把那

阿肖釣到一條肥奠的鯉魚

以人家稱爲萬頃公。

通富翁很有家產,

君數个

迎意及本

,

油店

/ 價錢特別平,歡四色,工作保證滿戶專門修理汽車身

阿肖釣的魚

釣魚來牛活着。

只有一個年老的母親,

靠着阿

肖伊天

阿肖是個窮孩子,

家裹没自

海龍王的女兒

七六・

式六억八

684 3743

HO INN CHOPSUEY

79 PENDER ST., E.

VANCOUVER 4, B. C.

時應命

招呼妥當地方雅潔

已爲加國人士所信用多

直至今日,由東及西,

已超過三百萬人,稱滿 地可銀行是我之銀行。

BANK OF MONTREAL Canadas First Bank

PENDER & COLUMBIA STS. BRANCH

調味烹飪 題師上等

桃

主意

THE CALL SHE

4

子田子

江西江

公山山山

义到舟濱夫釣魚

在突

料理,

如意者面攤。

_

Cafe,

Box 618,

œ

翻或函商。

,生意向來與旺,本主人因病入院不能 樓上居住,樓下瓊館,最合家庭式經營

唐番飱館牛意出賣

去水,自煤氣,樓上自住房、位於沙省六號公路小埠,生)

·顧以廉僧出寶,如意者贈來面,無代理沙省母途巴市車票。主自煤氣,模上自住房、最合家庭省六號公路小埠,生寫好,有來

沙省餐館出賣

都是 我是 大上

孝順的,

錄雜事怪情奇

苦呵鳥 她有一個兒子和 個老寡婦、雙目

奇化相五百號上車,其餘有許多站接送 有意者請隨時打電話與許俊接洽 **戈五四** 車 五八三五

在五六式佐治百上中接治。電話:式五四 如有意者,請每天下午七時半後與牛仔 宜 摘地菓或剷草

更話: 254-2766 254-3601

宜數百人摘好地菓

請電話式五四

花 PRODUCTS LIMITED

五磅十 蒸汽炸 花旗乾麵 幸運餅仔 蒸汽鮮獅 害吞乾麵 野雲吞皮

355 Poweli St., Vancouver 4, B. C. Phone: 684-9820

給瞎婆婆吃 兒子 一串留給兒子 做工囘來 兒子是很 孝順的 不 月已吃掉 他自己到外 吩咐妻子下 7. 学順的媳婦媳好四自己到外面做工物的妻子下麵給母

三七四三即陳解接洽。好菓好價錢,午後七時半

宜人摘地菓

煑

母親心答說。 婆婆吃了 問母親道:

CHINESE EMPLOYMENT OFFICE

436 Main St., Vancouver 4, B. C.

電# 683.5864 (黄生元)

業職紹介作工人聘主店理接

商函或話電

電琴 六八三。五八六四

WILLIE WONG LL. B.

各爾英 語 英語 填寫 大小事務民

日日生

Interpreter, Translator, Etc.

雲埠師街 四三六號

麵

TOP - VALU FOOD FRODUCTS LTD.

136 Powell St., Vancouver 4, B. C.

PHONE: 683 0733

爽滑可口

痛打 見丈夫,便偷偷地夫吊死了打一頓、妻子自己知理屈, 她死後 名 叫苦呵鳥, 天上の神罰蚰蜒成一隻小 每到春犬 ,沒有面孔

一條蚯蚓可吃, 一百句苦, 女虫,自己用 四母嘴裏 我們聽見 電話 Bob 228-8292 電話:八.學校,只 卅三尺潤的 兩層兩伙, 搜烟通一 價會萬六千

了的叫聲

,逼苦呵鳥又變了

入息屋自寶 ,近埠好邮匾,沿各自門戶出入, 上作 保證滿意

再夜電話 876-47403

Pender Realty & Insurance - Agencies Ltd. -

156 E. PENDER ST., MU 2-1851 Vancouver, B. C.

李華英 325-3405 梁一强 FA 5-1844. 資翻錄由 277-5841

國際汽車駕駛學核喬遷新址 INTERNATIONAL DRIVING SCHOOL

· 家麵壹元二五 了粉壹包二毛九

也址 386 E. Hastings St., 電話 Phone: 684-3044

油

變線異途線 線兒女線

日地理屋場

T. V. REPAIR AL5-6360

KEN CHAN

K. Y. DESIGN 1414 W. 70th AVE., Phone: 263-4656

Shui Hsui Cafe 253 Keefer St.,

Vancouver, B. C.

TI的點片是好好午程月 BRIDGE PAINTER COMPANY BRIDGE

式式中 三八平

PENDER ST.,

務点茶師

司公業實場市頓問点

Market Real Estate Ltd. 10215 - 97 ST EDMONTON PH. 429-2584 朱成鈞 LOUIS GEE 晚 488-2983



RENAULT

1090 West Georgia Vancouver 5, B. C.

老雀釣金龜烏龍老豆 情場蠱惑千金出綽頭 美圖」是充滿青春氣息,

大,

動用女星最多

踩動中共的包圍圈云。果如所言

定於七月九日(星期二)下午二時在梓材等隨侍在側親視含殮遵醴成服擇

于雲埠中央醫院積閏享霽八

中華民國五十

七年六月三十

十段不孝

意識就更大,不容忽視

域多利埠

麥哥殯儀館 McCall Bros.

定

各貨平

賣十

日開張營

顧盛意

并由祖

國辦到大帮

雜

,

從新裝修

牌第壹百壹

咒詛身上有災難

多咒詛

的事物,

誰碰

忝**屬宗親戚友世郷誼謹此**

孤哀子

C. 舉行出喪體卜鏧于賚路屋墳場

148

Vancouver St, Victoria,

森聯在亞洲部份的力量,

結日本,

急於開發西伯利亞,

,從北邊完成美 村亞、旨**在加**强 中供相線聯勾

西日的合作

0

另一方面,

先繼母崔門

楊氏太夫人廣東新會城人痛

本埠片打

): 倩…告…

大一對太平洋沿岸諸國的貿易」;暗示森聯在九年計劃等等項表特別暨言要數

個智過人, 叉反對,故暗中 韓瑛),三妹朱虹, 省 美麗 聰慧, 館先生, 大姐性格剛毅, 相往還, 有愛人 **性本吝嗇**, 有家道小 極力反對, 四妹豁實以 父女無親, (江漢)任職車行 大姐 嫁小學教員,父嫌教窮 四妹(王小燕 女憤而雕象, 莽, 三妹 二妹性情温柔軟 生有四女 天真活發 四美恰成對),二姐(**内**恐父 婚後

寒之人 王小燕) 將計成計 查查, 窮鬼書生(女婿) 烏龍老豆釣金龜, 父見一 不 充潤老, 成又生一計 父從此 蠱惑干 的輕視 鹹濕老西 金出綽頭 四妹 清

額遺産・ 成蠢笨, 知 父食心謀利 **董事長 / 盧敦** 興 的是(江漢) 錢有面, 此顧 小富結婚, 有金礦銀礦, 難合婚事 備齊禮物登 1 是那 二妹偶聞, 囘家力 顧 口應諾撮合二妹 有子小窝へ • 奢昌 財產多得無法計 急遺 因此誤 拜見未 繼承嬸母 此誤會, 黄放 暗中 巨 0

心煩規定一些更好的辦法、 劃的宣佈, 適在蘇日舉行經設置娛樂中心等。 心等都如 , 日 提

開發西伯利亞計 九年計

定十 1114 號

濟聯合委員會議及日外相訪蘇之後 髙待遇,供給房屋及設置娛樂中 有資金技術, 又有刻苦耐勞

क 花 A 痕 五九

「我就問來,

あ高・ 值得少爺顧盼。這也雖怪:辛買辦也 人很年青, 第二位辛買辦, 脾睨 及香港塘西的阿姑、 切庸脂俗粉, 是當時港澳輪船員 風流倜儻, 對於馬父 俱認為

櫻阿姑的 陞充輪船買辦之職の 可是他親得嬰嬰宛宛之流, 而孔亦够漂亮,凡此種種, 航業界 **及**至召喚案闡花, 便难岸白高 地才梨渦 忍去, 理想條件, 憑他的背景和財幹, 話匣り 亦以 離開學校未想 寮口嫂三催四 ,話个投機, 對方で風流雅士、 年得志 **自然對他極表歡迎 碧無興致 非失諸庸** 腰纏萬貫 俱適合青 很快便 風趣盎 即服務 奇 不 超來。 做四方 備碱類倒。 ₽.

一笑,

電嬌滴滴

返寨打水

有也是定則言

102

商業樓字

各踵椩流

拜日 **)在達雲戲院獻映。**此新片「四美圖」,

大

第四十 」紫蘭花小 三節 偕返寨打水園, 知道城不是小家碧玉,

A富家子出 女的封建思想, 怕**交**淺言深, **配可貴。於是叩詢其身世**

不知不覺間,

腦海留下

深刻的印象

第十期

七月廿

號截

中觀者清當局者迷,

你知杏紫蘭花

者趣與有影電于對

坦白告訴

辛買辦大為感

,紫蘭花亦不

殊屬難

同行同欖的朋友,見辛實辦開始迷戀案 是有名的席廖? 信憑他三寸不爛之舌, 把遺個陷人 俗語戴得好: 禁不住提出忠告: 飙頂簡釋錦注, 你提防做四 深淵的可憐女, 她爲着司徒大郎,不惜

心襄別有

盤算

入場收七毛五過期作廢廿一號到達雲戲於睇戲串影片名三個字限七月

一手提

說他决不

-

借債度日相自尊當去衣裳有得穿賣田賣地賣契券

柳暗花明又一村

二期風 日九月七

相映成趣。

舞台演了四年 一個澳洲人 他上台後說了三句台詞, 去就必定遭殃 扮演希瑾斯教授的演員,死亡多人 在酒店臥室用殺, 病,現仍不能恢復演戲。 百五十傷, 一九六五 此角色的古沙克不 4 突日台上暈倒 四月 两個百老匯演員 個丹麥人扮此角 ,他一共演了 一名德國演員 即暈倒斃命 窈窕淑 在倫 患 信

孤哀女

愛蜖秀卿

亦送掉性命, 有效力,借去参加展出 一文。戴過此鑽石內瑪莉安東娜,,把它售掉內法王路易十六,死時 至一九大二年, 死及吃掉。荷蘭一 断頭台。 跃 「希望」鑽石是不祥之物, **历**驾廟內的實石, 座印度廟破竊後 運到十二个時 偷去此巨鑽的賊人 見子搶夫鑽石 法王路易十六, 這顆巨 鑽石 一續的咒詛仍一結果自殺的 飛機遇事 商人經過手 都是作過法 誰碰上它就 百百 死時 被野 被 9 T 昌 司

作

快捷妥當

六至· 弄二

記裝修油漆傢私公

拿大最大人壽保

險公司

人壽米

險公司鄭重宣

容院

及新美

と本人

L. MONTGOMERY &

SON LTD.,

辦公處:731-4905

1 接 家 · · 431-1956

帮

貸欸

容

。電話

六五· 売二元 三七

West Georgia

Tel; 682-6511

本公司華人郊

美

MARY'S BEAUTY SALON

527 E. HASTINGS ST.,

有關問題。《民免費服

宜請木

工,薪金

鐵匠受咒詛 牲口無端死亡, 或許是吧!法國 也突然增 潤醫山 下村外加 從優

敬啓者: 民星閱書報總

一九六八 股東會議希請各股東及執事 民星閱書報總社之實業部定于 年七月二十一日下 實業部啓事 人員依時到-午一時召開 CROWN LIFE INSURANCE CO.,

。 房蓄

·關財產處理分類

民星閱書報鄉社實業部啓 日日 。 休。 休。 休。 。 休。 。 休。 。 休。 。 休。 。 未载 其稅所 計置 之。 得劃業 為

解諮問答詢業

辦公室682-6511

住宅 685-4701

利息七厘又四分之一,

五年新,

造,

厨房與家庭室,

WONG AGENCIES

Res: 733-3202

130 PENDER STREET EAST

VANCOUVER 4, B. C.

Office: 684-0938

學校與公園及簡業區,

百

電話

HE 5-5754

位於 Rupert & 29

由業主自賣

登九六八年七月一

丹青幽軸滿日琳瑯,不覺願然起敬

辛買辦見她的房間陳

9

晩相

因為那時候社會風氣,不脫重男輕

樓上全層出租 二五四。三六〇八 **顺所廚房齊備**

電話八 乘車五 客廳睡房浴室厨房出 分鐘直 四 七八七 七二

大學文學士,樂餘研究中 相 西

八時病終醫院積閏享壽九十歲不孝等遠江鹽鄉人痛民一九六八年六月廿六日朝先祖亨諱鈞波字恭潮黃公府君合山白沙

0

山辮理喪事經於同日廿八日舉行喪禮民祖國開耗遵禮成服由親友黃達蘭馬

宗親戚友惠賜花鬧親臨執佛案專

室位於正衡生意區

裝修新型

人獨市

生

,

一者确來過 放选进, 安葬于企連打地

電話: 分 七四、六五二八 專業婚姻命運 楊太

盡有 位於沙省與美國邊境 沙 時代化裝置獨 所有

,迫要双

省時代 化發館

黄建蘭 黄買喜 黄英畑

思芳名

恕不稱呼

山

勞氏馮氏梁氏拭淚獨衽梓華梓芳梓橋 紅血稽顙 木工像 **仝拭淚鞠躬** 泣血強狂 **| 拭淚頓首** 工程 ن 車競

Β.

治喪

處:

431 E

54th

名

劉健才謝兆

由五月廿 月廿四日

私各等大

爲僑胞服

間

上晚 婦女免費入塲 爾塲 QUINELLA 兩塲 EXACTO

PATERSON PARK LADNER

點公域屋 共多桶

Block Bros Realty Ltd.

打

國

貨公司謹

傑 CHICK WEI 電話

住宅872-5937 公司291-2881

The second secon

垂詢 時能獲得最 業買賣交換保證法 12 便利僑胞 創空前紀錄, 覓適當新 服務週到, 遍佈卑詩省低陸平原各地 執加國西部實業界之牛耳, 信譽卓著, 保證貴客之物業售出 分公司計有十 ,營業額

行網路簽大倉加

The Royal Bank of Canada Main & Hastings, Vannouver B.C. Douglas & Pandors, Victoria B. C

> 行特設華務部 要文件如股票 官存在家中 公债,房契,

雅壹切關于銀業事務 。以免火燒或盗窃之損失, 人機保險,

有四個大睡 五 奇 如 化街屋出和

電話二五五

0 ,

九三五與黄君洽

商

,設備齊金

毎

B

沙省第式公路中等埠,設備俱全 家庭式菓仔濕廉讓 生意連實業出 上午九時至十 **内各** 血器 天然地 股 東 非巴士直落唐人埠 **1330** ,華麗三睡房, Nootka St. 式在五。四四五式在三〇三八日 五。四四九二 ,最平 (三千號步落

簽證蓋印 日照常 的旅行來回機黑式百八十四元 文件法衙 星明六下午特

件香 D,i 斯港 遊童水門機學包

△十月 | 八日双十遊園園 4大月廿八日東 亞研究團往香港 香港遊戲機票八百元; 往三凡 百五十元起 遊園費二 Ħ 大 旅行随 + **参元**

叁百七十 元

移民機票加金 代填格表各機票可分期付歐

一里黃水群

新屋週末開放整察觀

差利街

車

裝修旅店

利

直至三時餘

盡動而散云

茶酒會即在歐欣

詞畢

報以熱烈

精神矍鑠,

和靄待人

,交遊廣博

熟心公益,有口皆碑,以其

為 山市

十一日(星期四)下午八 **禮堂召開聯席會議,**

時伴

ħ

佈紀念書旨,

機而雲龍

,宗武

秩序井然

彭校同人深表謝意云

行完滿

漢升

體育會派員到場協

Garden

4

Ontario,

電話 750-673-8488, 地址

Golden

相發表

均將聖帝農古樂

今之忠義

仲本

篤親設宴慶元老復康

(雲貫) 本埠僑彦陳玉孤翁,耄耋

洪門

達權社

聯

席

會議

先祖大義凛然

之民族上

由永存司儀、領衆如儀、

社念大會,

大會,到會者異常踴躍午后一時中,專行慶祝

舉行慶祝關點帝題最

大箱,

又於校此次清遊,

荷蒙各團體商

生隆棧玩具

大會開始

由其子祖開祖安及媳等

李氏月刊

每輕費伍十元

刀,喜而登慈航以渡去船助華佗之術 仁人喜

仁人壽

一未完

中華民國五十吉年吉月八日

洪門民治寓駐加

達權批

仝暋

留醫院調理月

翁實有

進支數日,幷有重要事項

,亟待商計

公是好

旅居乃磨埠李林氏夫人仙逝州廢,

茲悉其遺囑捐全加李氏總公

侖之皇家隊,

照崩

姬風像開賽以來,未贏過一塲,

町力較好,

號報效生朱食品玩具者

七隊中最弱之一隊,

關隴西祝聖帝誕辰

公司與果式箱,

餐館西人臘腸廿

(雲訊)本埠關隴西鄉堂,於七月

時冷時熱,須防陰溝裏翻船。

程果式箱,

·振興公司橙B

箱,

橙果一箱,

隆鐵同鄉自王毓麟、

至臨總堂暨愛蓮公所

謝寶樹

友誼總會黃文甫,

國民黨雲分部暨中

余風宋 4堂余殿

聲許如幸

各人發揮偉論,

語皆中

雲訊) 文彊學校於去月

廿三日奉

Ontario

全世界最大之銅鑛

茲有位 改北安且

へ未完

皇家隊今晚會旋風

(本報體記時訊) 建拉斯旋風足球

定於今晚八時半與皇及歐

至德總堂

,復蒙各發行商級,文忠每叁元

生意毎月

Ħ

小

章(譚子耀。(一)廟立,其程序如下:司儀許榮生)

)
多加農會人
影極衆,

長泰恒不

君

· 干領事易非先生各,

五)分公所主席致紀念貿詞

總公所 就位,

王易非領事致訓詞

席灼南君,

與代表戶行一鞠躬

分断主

(11)

旗及姜太公始祖行三鞠躬、

廣東北江洪水

(雲訊) 雲埠昭倫親義分公所于 是日天時特住 舉行成立第二十

佈置雅觀,更蒙片打大花鋪惡贈生花

,掌

芬香馥郁,許坤

昭倫紀念揚先廳、

親義忠誠勗の生

熱鬧向所罕見,

讀祝嗣渊燮

(二)会體

位三。 在清遠的清東圍,清西圍的搶險門 由於當時水位高、 於現在水位高 午拾時己 現在仍在上漲中 距離歷史最高 水又急 己郎超渦警戒 叉受西江 将繼續 水位 浪叉 西江 0

任劍輝

白雪仙七

補住, 水,用石頭都壓不住,而且很快就惡清西附近有一堤較在廿伍晚出現內坡入,堤圍曾經數度出現多次較嚴重險情 去, 在險綫樂成大開形輔堤, 有要專區, 噴水經達一個流星, 一共用去萬多草包, **墓衆將一個又壹個草包塞** 一個流星,外坡出現漩渦 終於將洞 百多方石

慶市等地區對堤圍進行加高加固 上堤巡邏防守 次堤園幾乎沒頂 特別是高要, 即時職工加高加固堤 大旺農場昨天有幾一多人,壹日完成式 一日完成伍千多土 廣利

請各團體代表演講者:全加中華總含館

地方慈善公益義舉不遺録力(六)

黄伯猷,中國國民黨總支部蕭秉祺

極質揚設公所口僑口國,

貢獻殊多

致

文彊學校清遊大會 商號人士樂助伍誌 動四萬伍千 四會 人, 安省酒家山賣

史上最高水位〇。

七米

蒙站在廿大

7日肆点出現1防汛總指揮

639 E. Hastings St., 大

新馬仔 芳艷芬 曲詞對照 南紅主唱

道友悟前非 多情孟麗君 主唱

· 本支部及達權社 | 別於吉月 報告六月份各部門 在洪門大厦

社

依時出席,共策進行,是所至盼,統請黨州兩級職員及全體男女黨員

是所至盼

14

150 E. HASTINGS ST... 爭長難女 級動 人春七 妍髮 測兒 猛昏心金月門姑變柔月 片 帯 絃釵 十 | 艶娘 心情

話電址郵社民華 用同舖花信貞襲與 Phone: 733-5304 3024 W. BROADWAY VANCOUVER 8, B, C,

龍™ 小蹿点 月中香楓點 燕瑛 华 清平琴 华

Realty Success & Insurance

伍學礦 RE 3-5743 伍學森 AL 3-388 鍾大嶋 876-4575 鄭貴誼 HE, 4-2219

另來后驅光 土 陽 猛

土

白,全司 題片外房出屋

間地到請女所 。 區本生,限 房辦章商,

戶元六幅卅圖點定精册畫秋春宮故 五元壹 齽 傳畫生先山中孫父國

五式式八 元四八六八元毫 五式大 元式

英語 口口

局



▲23 組亞柏文,全新,有騎樓,地下停車 場,近中央醫院,大街,車站、商店, [高尚住宅區,年入息約三萬八千元,值]

申投費。 ▲發達成百萬富翁地49英畝,近 Richmond 住宅區,及大公路旁邊,每畝約三千九 百元, 名望分此建築房屋, 将來可賺-

百式十萬,莫失良機。 ▲ **南棠樓,緬街夾四十九街,兩間舖位和** 兩組砌房,看似新,好位置,年人息約 七千元,僅須埃燉式萬五千元,貸燉利

鳳入厘,價抵冒 ▲正街商業樓,位尊士定東街,看似新 八個單位收租,因業主急需用錢而出賣 ,年入息約壹萬七千元,僅需現歐五萬

★Nanaimo 來18個》三睡房一廳,近三個 ▲110 組亜柏文,位於Kerrisdale地區,全新 新式花園,每年入息約二十七萬大千元!

WEST - EAST REALTY CO. 295 E PENDER ST. 辦公室電話 685-4271 魏雷孫 ALWYN WEI 327-1374 黄南新BING WONG 266-9418 張變元 FRANK CHANG

,正修 **建** 到 读 房屋,修理· () 內外間格 () 一 建重 (建造菜園玻璃) 工程

LEONG KEE

227 CARRALL ST.

VANCOUVER 4, B. C.

電話: 684-3587

程扶裝

豐房富屋

錢老

餂

八.,

四倒・履

相

迎

五五

八 •

質り簡諧批

他瓦天

325-8981 325-9144

,二收

常銀行

(香港註册)

香港外雅授權銀行 经管一切銀行業務

本行華 僑 服 務 部辦理 華僑滙欽——全國通滙 解數迅速 華僑存款 — 安全保密 息厚便利 香港解歇--- 隨收隨解 快捷妥當

接受華僑委託事項・

代辦華僑國內投資· 存數 · 購建華僑房屋 盾託保管、代買樓宇、代收租項、代收數項 協助等訪親友、講辦 寄 出 國外 郵 包 貨 件 其他各種紫務委託治詢事項均竭誠妥爲服務

代理香港中國保險公司人壽保險

NANYANG COMMERCIAL BANK, LTD. IA. DES VOEUX ROAD. C.

HONG KONG

謂彼夫婦均不願其女獨自進入白宮,故

對退休問與仍

猾豫莫决中

用假護照罪。

租平五

洛锡式 產業買賣 華 商業樓宇,亞柏文,生意,住 湯 宅房屋,代理各種保險,收租 天 及管理一切商業或私人產業 RUTHERFORD MCRAE LTD., 1774 West Broadway, Vancouver, 公司電話: 733-8181

▲Qakridge地區,匹睡房,二客廳,土庫 ▲八組亞柏文二間,全新,有騎獎,近大 全部裝修两個停車位,近大街,車站 二、學校,全價五萬九千元,貸數利息

一维站,約十年新,上乘材料,美麗花 **園及菓樹・全價三萬五千元,眞抵買** ▲戴多利街夾68街,兩睡房,一廳,好 题屋 , 她 45×194尺, 有巴士直達唐 **入街,全個二萬一**千九百元

▲ Might 街來 32 街,四睡房一廳,近學 报》有B土直達唐人街·貸款利息七

▲Klugsway夾25街,四睡房一廳有地氈, 望君雅潔,全價-萬七千五,貸**殿**利 激七厘半・抵買

◇鼠及學校。好地區,全價一萬大千 五,質數利息八里



街,車站,商店,年入息約登萬三千元

有騎樓,升降機、游泳池、地下停車場